

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2012

aruandeaasta lõpp: 31.12.2012

ärinimi: Karmeen OÜ

registrikood: 12124606

tänava/talu nimi, Marjamaa tee 3-2

maja ja korteri number:

küla: Metsakasti küla

vald: Viimsi vald

maakond: Harju maakond

postisihtnumber: 74019

e-posti aadress: karmeen.karmeen@gmail.com

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Tegevjuhtkonna deklaratsioon	4
Bilanss	5
Kasumiaruanne	6
Rahavoogude aruanne	7
Omakapitali muutuste aruanne	8
Raamatupidamise aastaaruande lisad	9
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	9
Lisa 2 Raha	9
Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed	9

Tegevusaruanne

OÜ Karmeen tegevusala on tõlkimine.

Karmeen OÜ pakkus aasta jooksul mitmeid kirjalikke tõlketeenuseid inglise-eesti-inglise keelest. Tõlgiti järgnevat:

- BaltSeaPlan projekti materjalid.
- Käsiraamat „Substitution handbook“.
- Juhend „BAT paper“.
- Voldik „Investigation of sources of hazardous substances in Estonia“.
- Voldik „Proposals for the Estonian state monitoring programme“.
- Ohutuskardid

Eesmärgid järgmiseks majandusaastaks

2013. aastal jätkab osaühing eesmärgipäraste teenuste pakkumist.

OÜ Karmeen jätkab oma eesmärkide täitmist otsides uusi kliente.

Palgatööjõudu aruandeperioodil kasutatud ei ole.

Juhatuse liikmetele juhatuse töö eest töötasu makstud ei ole.

Raamatupidamise aastaaruanne

Tegevjuhtkonna deklaratsioon

Karmeen OÜ juhatus on koostanud raamatupidamise aastaaruande, mis kajastab õigesti ja õiglaselt osaühingu vara, kohustusi ja majandustegevuse tulemust.

Raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad olulised vara ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud.

Vara ja kohustusi on hinnatud kaalutletud ja konservatiivsetel alustel.

Juhatus e hinnangul on Karmeen OÜ jätkuvalt tegutsev majandusüksus.

Juhatus kinnitab 2012.a. aastaaruande koostamise õigsust ja täielikkust.

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Varad		
Käibevara		
Raha	3 760	419
Nõuded ja ettemaksed	0	3 369
Kokku käibevara	3 760	3 788
Kokku varad	3 760	3 788
Kohustused ja omakapital		
Kohustused		
Lühiajalised kohustused		
Võlad ja ettemaksed	955	0
Kokku lühiajalised kohustused	955	0
Kokku kohustused	955	0
Omakapital		
Osakapital nimiväärtuses	2 500	2 500
Sissemaksmata osakapital	0	-2 500
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	3 788	0
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-3 483	3 788
Kokku omakapital	2 805	3 788
Kokku kohustused ja omakapital	3 760	3 788

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2012	22.06.2011 - 31.12.2011
Müügitulu	4 302	4 732
Muud äritulud	2 103	0
Mitmesugused tegevuskulud	-7 803	-944
Muud ärikulud	-2 085	0
Ärikasum (kahjum)	-3 483	3 788
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	-3 483	3 788
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-3 483	3 788

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2012	22.06.2011 - 31.12.2011
Rahavood äritegevusest		
Ärikasum (kahjum)	-3 483	3 788
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	3 369	-3 369
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	955	0
Muud rahavood äritegevusest	2 500	0
Kokku rahavood äritegevusest	3 341	419
Kokku rahavood	3 341	419
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	419	0
Raha ja raha ekvivalentide muutus	3 341	419
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	3 760	419

Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

				Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Sissemaksmata osakapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
22.06.2011	2 500	-2 500		0
Aruandeaasta kasum (kahjum)			3 788	3 788
31.12.2011	2 500	-2 500	3 788	3 788
Aruandeaasta kasum (kahjum)			-3 483	-3 483
Muutused muudest omanike sissemaksetest		2 500		2 500
31.12.2012	2 500	0	305	2 805

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

2012.a. raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga, mis tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud raamatupidamise seadusega ning seda täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantavad juhendid.

Karmeen OÜ-s kasutatakse kasumiaruande skeemi nr.1.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

Majandustehinguid kirjendatakse soetusmaksumuse printsiibi kohaselt nende tekkimise momendil tegelikus väärtuses.

Raamatupidamise aastaaruanne koostatakse tekkepõhise arvestusprintsipi kohaselt.

Raha

Raha ja raha ekvivalendid kajastatakse raha kassas ja pangas. Rahavoogude aruandes kajastatakse rahavoogusid põhitegevusest kaudsel meetodil.

Nõuded ja ettemaksed

Ostjatelt laekumata arveid hinnatakse bilansis lähtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest. Nõuded, mille kohta on teada, et nad on lootusetud, kantakse bilansist välja.

Tulud

Müügitulu kajastatakse tekkepõhiselt realiseerimise printsiibi alusel.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Sularaha kassas	2 325	0
Arvelduskontod	1 435	419
Kokku raha	3 760	419

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2011	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Nõuded ostjate vastu	869	869		
Ostjatelt laekumata arved	869	869		
Nõue osaniku vastu	2 500	2 500		
Kokku nõuded ja ettemaksed	3 369	3 369		

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 25.06.2013

Karmeen OÜ (registrikood: 12124606) 01.01.2012 - 31.12.2012 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
TAIMO TEIMANN	Juhatuse liige	25.06.2013

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2012
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	3 788
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-3 483
Kokku	305
Jaotamine	
Kohustusliku reservkapitali suurendamine (vähendamine)	250
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	55
Kokku	305

Kasumi jaotamise otsus

(eurodes)

	31.12.2012
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	3 788
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-3 483
Kokku	305
Jaotamine	
Kohustusliku reservkapitali suurendamine (vähendamine)	250
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	55
Kokku	305

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Kirjalik ja suuline tõlge	74301	4302	100.00%	Jah

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Taimo Teimann	37702206011		2500 EUR

Sidevahendid

Liik	Sisu
E-posti aadress	karmeen.karmeen@gmail.com